



HENGFU ART CENTER  
衡复艺术中心

*Baccarat*

巴卡拉, 收藏者之家  
BACCARAT  
A COLLECTOR'S HOUSE

400件传奇展品在法国外首次亮相  
在上海衡复艺术中心展出

2019年11月6日至2020年2月8日



*Baccarat*  
巴卡拉, 收藏者之家  
A COLLECTOR'S HOUSE

衡复艺术中心  
开幕展  
Hengfu Art Center  
Opening Exhibition  
2019.11.6 —  
2020.2.8

2019·衡复艺术季  
Art HengFu

HENGFU ART CENTER  
衡复艺术中心  
上海市乌鲁木齐南路178号, 1号楼  
Building No.1, 178 South  
Wulumuqi Road, Shanghai

SHENG DAO

CHROME HEARS

GUERLAIN

SHIBUCHI MUSEUM  
凹凸庫

传奇法国水晶品牌BACCARAT巴卡拉，享誉255年的悠久历史，是极致和精湛的法国水晶工艺象征。在上海最美的深秋时节，巴卡拉携手衡复艺术中心，将于2019年11月6日在这座始建于1928年，精心修缮的雅致建筑中，呈现品牌历史上规模最大的海外艺术展。

BACCARAT巴卡拉首次将400件传奇藏品带到法国之外展出。每件藏品都是独一无二的原作，见证了巴卡拉代代相传的高超工匠技艺。这些作品全在品牌1764年于法国东部洛林地区的巴卡拉小镇上开设的水晶工坊内手工制作。

这是BACCARAT巴卡拉首次在上海举行规模盛大的作品回顾展，游览者将有机会沉浸在品牌美妙的历史中，近距离欣赏这些被装饰在世界名流居住的宫殿、住宅和别墅内的著名水晶作品。通过这个千载难逢的机会，来探索被誉为“水晶之王”和“王侯们的水晶”的传奇故事，观赏惊艳迷人的旷世水晶巨作。

2014年，为了纪念诞辰250周年，BACCARAT巴卡拉在巴黎小皇宫博物馆举办了盛大的展览。为了与其展览格调相呼应，此次的展厅设计向BACCARAT巴卡拉无与伦比的卓越工艺、创造力和品牌魅力致敬。展厅设计重现了一位收藏家的宅邸，优雅精巧的设计让我们回到1920年代，上海在当时被誉为“东方巴黎”，是中国新兴艺术的枢纽和娱乐中心。居住在这栋瑰丽的寓所内，一位热衷于收藏的艺术爱好者，周游列国，搜集了许多令人惊叹的独特珍品。



### 沙皇枝形大烛台 TSAR CANDELABRUM

沙皇枝形大烛台在1878年巴黎世界博览会上首次展出。1896年，沙皇尼古拉二世(NICOLAS II)和皇后亚历山大·菲奥多罗夫娜(ALEXANDRA FIEDOROVNA)的欧洲之旅抵达巴黎，沙皇看到这支高3.85米、由3,320块水晶组成、最初装有79支蜡烛的枝形大烛台，就立即被它的气派所吸引。尼古拉二世想到一个新颖的主意，就是为圣彼得堡的宫殿订购电灯版枝形吊灯，BACCARAT 巴卡拉第一个电灯照明灯具由此诞生。



### 方桌与船饰 THE BOAT AND TABLE

方桌和船饰构成天衣无缝的组合，实际上两件作品是分开制作：方桌是1889年巴黎世界博览会的展品；船则象征着巴黎。基于雕塑家查尔斯·维塔尔·康努乐(CHARLES-VITAL CORNU)制作的模型，方桌与船饰变成了1900年巴黎世界博览会的展品。两件作品总重超过750公斤，包含101块水晶，由49位专业玻璃工匠和切割师制作，其中包含5名荣获“法国最佳工匠”(BEST FRENCH CRAFTSMEN)荣誉的工艺师，花上3,700小时才能完成该作品。

### 沙漠之船 VESSEL OF THE DESERT

这件杰作象征BACCARAT 巴卡拉的传奇历史，唤起丝绸之路的形象。

在1878年巴黎世界博览会上展出的精湛作品中，一款单峰骆驼形态的香炉流露东方美态，使参观者大受迷惑。单峰骆驼全手工制作，背面是个有盖花瓶，以精致珐琅上釉，并以金色斑点点缀，高贵的艺术气息为豪华的装饰赋予生命。单峰骆驼的身躯装饰着青铜片，竖立在钻石形切割水晶底座上，形成无限的光线反射。单峰骆驼是所有沙漠中至高无上的主人，负责运送珍贵的没药、苏合香和檀香，以及肉桂、胡椒和姜等香料，因而唤醒了东方的异国情调。



### 波比花瓶 THE POPPY VASE

法国装饰艺术设计师乔治·迪奈姆 (GEORGES DUNAIME)为BACCARAT 巴卡拉创作了POPPY 波比花瓶,是1925年巴黎装饰艺术世界博览会展品,以花朵作为生命隐喻。花瓶形状象征花蕾,散发圆润光彩,而刻在瓶底的非写实花卉图案再现了花朵盛放景象。这件装饰艺术风格的标志性作品也向品牌的颜色象征致敬。红色是BACCARAT 巴卡拉众多炼金术秘密的决定性因素,在1839年创作,至今仍是保存良好的“配方”,且逐渐融入透明水晶和24克拉金粉元素。



### 喷泉枝形吊灯 JETS D'EAU

在1925年巴黎装饰艺术世界博览会上,“水”是展览的官方主题。为了契合水的主题,BACCARAT 巴卡拉和著名设计师乔治·谢瓦利埃(GEORGES CHEVALIER)设计了别具纪念意义的喷泉枝形吊灯,把级联结构的枝形吊灯挂在餐桌上,犹如一系列水流喷涌而出,流淌到餐桌上的圆形餐碟。这盏枝形吊灯共有7,020颗水晶,其中由6,891颗珍珠形切割水晶组成级联结构,还有129个坠饰形成水滴的形状,完美体现了展览的主题。这支枝形吊灯的原作高2.8米,是当时BACCARAT 巴卡拉展馆中最令人印象深刻的展品。展厅展出的是高1.4米的缩小版本。

### 合作 PARTNERS

此次的非凡展览得以成功开幕,也归功于BACCARAT巴卡拉的长期合作伙伴:美国奢侈品牌克罗心,法国娇兰和上海盛道实业有限公司。

### 克罗心 CHROME HEARTS

展厅设有专门区域呈现流露奢华美学的作品,这一系列与克罗心联名设计的当代作品,尽显精致富饶的生活灵感。克罗心坐落在洛杉矶,其创作的花瓶、醒酒瓶、玻璃杯和烟灰缸刻有精美的图案,充分体现了品牌形象,以及水晶不拘一格的无限可能。HARCOURT 哈酷系列的形状完美体现了BACCARAT巴卡拉的精湛工艺,是法王路易·菲利普一世(LOUIS PHILIPPE)在1841年下令制作的刻有个人徽号的礼仪圣杯。克罗心秉持远见卓识及对优质材料和隽永设计的追求,捕捉六面切割水晶的光学美感和每件作品的超凡质感,激发作品潜藏的力量和威严,把这个有接近180年历史的系列转化为一种酷炫的当代艺术品。克罗心在1988年由LAURIE LYNN 和RICHARD STARK创立,现由史塔克家族拥有和经营。

### 娇兰香水 GUERLAIN FRAGRANCES

这次展览还展示了BACCARAT 巴卡拉为娇兰设计的稀有珍贵香水瓶系列,包括“SHALIMAR (一千零一夜)”、“MITSOUKO (蝴蝶夫人)”、“LIU (柳儿)”、“L' HEURE BLEUE (蓝调时光)”和“COQUE D' OR (流金岁月)”等,每款香水都令人心动,各有故事,当年都是畅销香水产品,一直见证着BACCARAT巴卡拉和娇兰的长久合作关系。娇兰在1828年创立,早在1840年开始专注生产豪华香水,这个顶级香水生产商顺理成章地邀请了顶级水晶匠BACCARAT 巴卡拉为品牌生产香水瓶。这次展示的精美香水瓶更从此成为了享誉全球的标志。

### 上海盛道实业有限公司 SHENGDAO

BACCARAT巴卡拉诚挚感谢盛道及其首席执行官王先生为此次展览的举办提供支持。作为品牌粉丝,王先生与BACCARAT巴卡拉合作,提供了优雅的室内装潢。盛道专注于市政工程、建筑和装饰材料以及照明工程。凭借其在工程和室内装饰方面的专业知识,盛道提供优质的服务来营造奢华的生活方式。

BACCARAT巴卡拉在此感谢凹凸画廊和上海俊楠家具有限公司精致典雅的家具,让巴卡拉收藏者之家的呈现更加完整。他们对该展览的贡献至关重要。

### 关于巴卡拉 ABOUT BACCARAT

世界著名水晶艺术世家BACCARAT巴卡拉,于1764年在法王路易十五的许可下创立。BACCARAT巴卡拉一直都是精湛工艺的代名词,象征着独特的法国生活艺术,并在经典和现代之间达到了完美的平衡。自1867年以来,BACCARAT巴卡拉久负盛名的水晶作品在历届的巴黎世界博览会上赢得了广泛的赞誉,并继续装点着世界上著名的建筑和宅邸。由于BACCARAT巴卡拉工匠在数百年间代代相传的卓越技艺,品牌将追求完美、创造力和精益求精融为一体。作为超群工匠技艺的象征,BACCARAT巴卡拉现

在拥有16位“法国最佳工匠”(BEST FRENCH CRAFTSMEN)延续工艺传统。

#### 关于衡复艺术中心 ABOUT THE HENG FU ART CENTER

衡复艺术中心位处一幢始建于1928年的优秀历史建筑,在上海政府部门的精心修缮下再度展现装饰艺术的神髓,更与BACCARAT 巴卡拉携手,共同打造这个坐落在上海文化景观中心的艺术博物馆。通过这次独特的文化合作, BACCARAT 巴卡拉和衡复艺术中心推出完全原创的概念,包含文化、休闲生活和奢侈购物体验。经过重新设计的衡复艺术中心更显幽雅安适,花园与露台一应俱全,设有展厅、吧台和酒廊,将成为所有艺术爱好者心中的新圣地。

#### 展览信息

展览周期:2019.11.6-2020.2.8

开放时间:每周二到周日 10H00-18H00 (17H00停止入场),周一闭馆

单人通票:108元/人



请扫描二维码,在猫眼平台购买艺术展门票

#### 媒体联系:巴卡拉法国总部 & 巴卡拉国际

Caroline de Laurens & Mathilde Paille de Riviere

邮箱: caroline.del Laurens@baccarat.fr, mathilde.paillederiviere@baccarat.fr

电话: +33 1 40 22 11 56

#### 中国

Attila&Co. China – Joyce Wei  
joyce.wei@attilaco.cn

#### 中东

Lama Haddad  
Chalhoub Group  
+971 (4) 804 5500  
Lama.Haddad@mailmac.net

#### 韩国

Chris Park  
+82 02-3448 5896  
chrispark@advkorea.co.k

#### 美洲

Ward Simmons  
& Wilkin Cabrera  
Baccarat Inc.  
+1 212 826 6533  
ward.simmons@baccarat.fr  
wilkin.cabrera@baccarat.fr

#### 俄罗斯

Ksenia Ponka  
Tsum Trading House  
+7 917 594 91 86  
KPonka@tsum.ru

#### 日本

Sayori Iwata  
Baccarat Pacific KK  
+81 355 10 14 55  
sayori.iwata@baccarat.fr